



RESTORFF HEVUR HANDLAÐ Í 160 ÁR

Handilin hjá Andreas í Vágsbotni byrjaði M.C. Restorff í 1856, og hann »livir« enn

2. partur

Longu dagin eftir at vit finga frihandil tann 1. januar 1856 fekk M.C. Restorff annað av teimum fyrstu handilsloyvunum, sum vórðu givin. Tað tók sína tíð at niðurlaga einahandilin, men Christoffer M. Olsen skrivaði í síni dagbók 30. juni 1856, at »i Aften ophørte den Kongelige Monopolhandel, og Frihandelsen er uindskrænket.« Tann 31. august skriver hann: »I morgen om Gud vil skal jeg tage Tjeneste hos Kjøbmand Restorff som Bestyrer af hans Handel.«

Restorffættin hevur síðan tá havt fleiri handlar umframt annað vinnuvirksemi. Í dag er ein handil eftir í ættini, og tað er hjá Andreas í Vágsbotni. Hann er framhald av øðrum handlum í ættini og hevur tiskil 160 ár á baki í hesum døgum.

Johan Restorff Jacobsen, sonur Andreas, greiðir frá, at undan Andreas var tað Zacharias Heinesen, sum hevði hendan handilin. Hann var giftur við Carolinu, abbadóttir gamla Restorff.

Hendan handil keypti Andreas tann 30/11-1953 frá búnum hjá Zacharias Heinesen.

Tíðirnar vóru vánaligar fyrst í 1950-unum. Men við sparsemi, slit, nógvum arbeiði og góðum treysti fór Andreas at handla. Stuðlaður fyrst og fremst av konuni, Gudrun, og børnunum fekk hann handilin at ganga.

Andreas hevði drúgvur royndir sum handilsmaður. Hann hevði havt við handilsskap at gera alt sítt lív og hevði havt samband við nógv fólk, bæði í Havn og av bygd. Hann dugdi væl at fara við fólki, var fyrirkomandi og gav sær altíð stundir at prátta. Hetta gjørdi óivað sítt til, at hann hevði fólkaeyndu.

Ein gummiskógvasøga

Andreas hevði nógvar góðar kundar úti á



Gummiskógvarnir hava sína serligu søgu



Andreas í Vágsbotni

bygd, eins og hann hevði tað í Havn. Fleiri av hesum, sum høvdu havt sína gongd í Vágsbotni, bæði meðan Restorff og Heinesen handlaðu har, komu nú aftur at handla hjá Andreas. Tá størri brúðleypir ella veitslur skuldu haldast sum í Klubbanum, var tað vanligt at mest sum alt ið nýttast skuldi, varð keypt frá honum.

Umframt allar kolonialvørur, hevði Andreas eisini stórt úrval av gummistivlum, gummiskóm, oljuklæðir og aðra útgerð til sjómenn.

Hetta við at selja gummiskógvar var nakað, sum Zacharias Heinesen fekk í lag, tá hann varð í Amerika í 1927. Hetta var tá ið hann fór til Vancouver í Canada eftir líkinum á soninum, Heina, sum var deyður har yviri.

Tá tryggjaði hann sær einkarrætt til at selja gummistivlar og gummiskógvar av merkinum »Baal Band«, sum varð ógvuliga væl umtókt í Føroyum fyrri slitstyrki.

So kom kríggið og forðaði fyrri leveringum. Men aftaná krígsløk í 1945 kom ein sending aftur til Føroyar. Men tá kostaði hetta so nóg, at tað var ikki lønandi longur. Andreas fekk lánt einar brúktar gummiskógvar, og hann fór so niður til Prag í Tjekkoslavakínum við teimum. Her fekk hann eina verksmiðju at framleiða gummiskógvarnar, soleiðis sum vit kenna teir í dag. Teir eru framvegis væl umtóktir, ikki minst til børn.



Handilin hjá Andreas í Vágsbotni. Beint við er Miðlahúsið, sum eisini var partur av Restorff handlinum

Rúturin, sum gjørdist søga

Andreas provianteraði eisini fleiri føroysk og útlendsk skip og seldi útgerð til mann- ingina. Um heystarnar tók hann ímóti seyðaskinum, ull og ullintum klútum, sum fólk aftur keyptu vørur fyri.

Hildið var uppat við at selja kolonialvørur miðskeiðis í 1970-unum. Heldur varð gjørt meiri við sølu av gummistivlum, gummiskóm, regnklæðum, arbeiðsklæðum. Eisini verður nú nógv selt til útlendsk ferðafólk.

Nú er tað Jóna, dóttir Andreas, sum rekur handilin.

Inni hjá Andr. í Vágsbotni andar av søgu. Eitt sera áhugavert minni frá fortíðini er eitt spegl við undirskriftum á viðskiftafólki heilt frá seinast í 1800-talinum.

Í handlinum lá ein glaspláta, har fólk við einum diamanti kundu skriva sítt navn.

Hesar undirskriftir vórðu seinni fluttar yvir á eitt spegl, sum varð sett upp í handlinum. Tiskil kunnu hesar undirskriftir framvegis síggjast í hesum sera hugnaliga handli.

Tað ber væl til at staðfesta nóg av hesum fólki. Her er fyrri ein stóran part talan um fólk í Restorffættini. Í summum førum er sett eitt árstal við undirskriftina og í øðrum førum eisini ein dagfesting.

Millum undirskriftirnar eru William Heinesen, longu í 1906, Frants Restorff, Valdemar Lützen, Anthon Degn og J. F. Jacobsen, abbi rithøvundan við sama navni.

Í handlinum er eisini eitt gamalt kassa-



Jóna Holm er 5. lið frá M.C. Restorff

apparat, sum stavar frá 1898. Hetta tykist at vera sera framkomið við kundateljara. Framleiðarin hevur í hvussu er verið framskygdur. Tað kundu sláast upp kr. 299,99 á kassaapparatið. Tað hevur í nógv ár verið ivaleyst.

Sigast kann at handilin hjá Andreas í Vágsbotni er eina vitjan verd!

Systurbørn hjá Restorff

Tað vóru trý børn hjá Mariu Andersen, systir M.C. Restorff, sum finga tilknýti til Føroyar.

Jacobina – framúr songkvinna

Jacobine giftist við Frants, son gamla Restorff. William skriver m.a. um hana:

Jacobine skulde oprindeligt lige som sin Søster Anna have været Operasangerinde, men måtte opgive enhver Drøm om at fremtræde på Scenen, af den simple grund, at hun var for kolossal. Det var ikke hendes Stemme, der var noget i Vejen med. »Tante Bine« havde en ganske enestående pragtfuld,